



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2014年9月8日

**州長 CUOMO 宣佈啟動 1280 萬美元設計-建造專案來更換橫跨長島高速路的 CARLLS 直通橋**

*透過非高峰期施工和行車道分時段封路來儘量減小施工對居民和司機之影響*

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈開工建設一項 1280 萬美元的專案來取代老化的 Carlls 直通橋。該橋橫跨位於 Suffolk 郡 Dix Hills 的長島高速路（或稱 LIE/I-495）。該專案涉及橋樑設計和建造工作，完工後將可提高行人、騎單車者，以及約 180,000 名每天穿行長島高速路之司機的通行安全。

「Carlls 直通橋是前往長島高速路的重要接駁點。今天我們宣佈專案破土動工，以確保其在未來的安全性與可靠性，」州長 Cuomo 說。「大橋的新特點可更好滿足行人和騎單車者的需要，同時其新設計可防止橋樑搖晃，並透過相關改進來改善橋樑和 LIE 的交通流量，而依據我提出的「司機第一」(Drivers First)舉措，我們將會採取一切努力來減小施工期間的交通干擾。」

Carlls 直通橋將會被一座更寬闊的全新橋樑完全取代，其路肩和人行道範圍將擴大，並增設一條可容納更多轉彎車輛的中心轉彎車道，從而減輕旅遊高峰期的交通堵塞。另外，新橋樑將會增大與長島高速路的垂直間隙，從而減小橋樑搖晃的可能性。該專案亦將重建通往橋樑的道路，並新設交通號誌燈、路牌、導軌、路面和路面標誌。

目前我們正採取措施，以儘量減少擁堵，並確保專案的整體安全性與便利性。為落實州長 Cuomo 的「司機第一」舉措，施工期間將會始終保留現有的總共四條車道。行人通道亦將保留。橋樑下方的長島高速路僅在週一至週五上午 10:00 至下午 3:00 的非高峰時段封閉。紐約州交通部(New York State Department of Transportation)業已通知州和地方官員、學區和專案緊急服務人員，同時該部門亦將於行車道封閉前提前預警。自 9 月 8 日當週開始，行車道預計將於每日中午的非高峰時段封閉。封路資訊將會透過高架電子 INFORM 標誌提前警示廣大司機。

紐約州交通部部長 Joan McDonald 說：「採用最先進的結構和通行功能來完全取代 Carlls 直通橋再次兌現了紐約州的承諾，即為所有生活於、工作於及遊玩長島的人們提供安全且均衡的交通基礎設施。設計-建造流程加快了整個專案的進度，從而節省了時間和納稅人的金錢。作為州長 Cuomo

Chinese

「司機第一」舉措的一部份，我們正在確保將道路施工帶來的影響降至最低，並確保迅速推進修路作業，以於長島保持安全可靠的駕車體驗。」

參議員 John Flanagan 說：「改善本地區的基礎設施是重建經濟中的重要一環。目前正實施的該項專案對現有交通的影響被維持在最低水準，並可幫助我們的社區邁向未來，確保機動車的高效出行，同時我們亦採取多項措施來提高行人和騎單車者的安全。對於所有使用我們道路的人們來說，這皆是一場勝利。」

眾議員 Andrew P. Raia 說：「我想要感謝州長 Cuomo 和紐約州交通部投資於長島的道路基礎設施。每天皆有成千上萬人穿行長島高速路，而他們的安全最為重要。我期待多方共同合作來解決其他基礎設施問題，並確保我們為紐約州民眾提供最安全的道路。」

眾議員 Chad Lupinacci 說：「即將修繕的 Carlls 直通橋滿足了我們的迫切需要。該等維修將會以安全且對納稅人而言成本最低的方式推進，而我很高興能夠在該過程中給予幫助。」

依據與紐約州交通部的合同，設計-建造團隊由位於紐約州 Maspeth 的 El Sol Contracting and Construction Corporation 領導。透過「最有價值」(Best Value)採購方法，El Sol 被選中。該方法依據成本和一系列價值標準，包括承包商完成工作的技術能力。該專案預計於 2015 年 11 月竣工。

欲知 24/7 即時更新的交通出行資訊，廣大司機可撥打 511 或造訪 [www.511NY.org](http://www.511NY.org)。另可於 [www.INFORMNY.com](http://www.INFORMNY.com) 上透過 INFORM 交通管理中心攝像頭，或於 [www.INFORMNY.mobi](http://www.INFORMNY.mobi) 上透過行動設備來瞭解長島的出行資訊。

###

欲知詳情，請造訪 [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)

紐約州 | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

\*\*\*\*\*

**WE WORK FOR THE PEOPLE**

PERFORMANCE \* INTEGRITY \* PRIDE